



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/22014
19 December 1990
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

UN LIBRARY

DEC 2 1990

UN/SA COLLECTION

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ ЮГОСЛАВИИ ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ
НАЦИЙ ОТ 19 ДЕКАВРЯ 1990 ГОДА НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ

Настоящим имею честь препроводить меморандум о негативных последствиях, которые имеют для югославской экономики кризис в Заливе и осуществление санкций Совета Безопасности в отношении Ирака; этот меморандум был представлен мною 16 ноября 1990 года Рабочей группе Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 661 (1990) о ситуации в отношениях между Ираком и Кувейтом.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

Дарко СИЛОВИЧ
Посол
Постоянный представитель

Приложение

Меморандум от 16 ноября 1990 года о негативных последствиях, которые имеют для югославской экономики кризис в Заливе и осуществление санкций Совета Безопасности в отношении Ирака

I

По просьбе Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Союзный секретарь по иностранным делам Югославии 23 августа 1990 года в своей вербальной ноте, распространенной в качестве документа S/21618, изложил позицию Югославского правительства относительно осуществления резолюции 661 (1990) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций.

В вербальной ноте было четко и недвусмысленно заявлено, что 6 августа 1990 года Югославское правительство одобрило резолюцию 661 (1990) и приступило к последовательному и всестороннему осуществлению требуемых по ней санкций.

В соответствии с пунктами 3 и 4 этой резолюции Югославское правительство постановило:

1. прекратить все поставки в Ирак, а также использование югославских транспортных средств для поставки в Ирак и Кувейт продукции третьих стран;
2. приостановить всякий импорт из Ирака;
3. прекратить всякую инвестиционную деятельность югославских предприятий в Ираке и производимые югославскими предприятиями в Ираке строительные-монтажные работы;
4. не поставлять в Ирак оружие и военное снаряжение, пока применяются введенные в соответствии с резолюцией 661 (1990) санкции;
5. заморозить иракские авуары;
6. произвести как можно более полную эвакуацию югославских рабочих, занятых на строительных объектах в Ираке и Кувейте.

Как было разъяснено в вербальной ноте, а также в заявлении посла Пеича в Комитете по санкциям 6 сентября 1990 года, решение Югославского правительства выполнять санкции крайне негативно скажется на всех сторонах югославской экономики. По оценкам, потенциальные долгосрочные убытки в период 1991-1995 годов составят 6 млрд. долл. США.

II

По самым последним расчетам, общие предполагаемые убытки, которые югославская экономика понесет в 1990 году в результате осуществления резолюции 661 (1990), составят:

- 240 млн. долл. США в результате неосуществления уже согласованных поставок в Ирак и Кувейт;

- 242 млн. долл. США в результате недопоставок нефти, предназначенной для погашения иракской задолженности перед югославскими предприятиями;
- недополучение 145 млн. долл. США в результате замораживания выплат за югославские товары и услуги;
- 350 млн. долл. США на закупку 2 млн. тонн нефти на рынке наличного товара;
- 371 млн. долл. США в результате закупок нефти и нефтепродуктов в других странах по более высоким ценам;
- приблизительно 60 млн. долл. США в виде неполученного заработка югославских рабочих, занятых на строительно-монтажных объектах в Ираке.

Таким образом, общие убытки в 1990 году составят 1,3 млрд. долл. США.
